ベトナム語（ごみ）

Cách phân loại và đổ rác tại Tp Yuki

- Hãy để rác tại nơi quy định
  và đem rác ra trước 8 giờ sáng trong ngày quy định,
  Không bỏ rác vào những ngày không phải là ngày quy định
  Hãy luôn giữ sạch sẽ nơi thu gom rác
- Hãy hỏi những người trong khu phố（chủ nhà, người quản lí ）về nơi bỏ rác.
- Hãy sử dụng bao rác màu trắng hoặc trong suốt để có thể nhận biết các thứ đựng trong đó
- Hãy cho rác vào bao đựng rác với số lượng vừa phải sao cho có thể cầm bao bằng 1 tay được
- Hãy cột bao rác thật kỹ càng

Chú ý：Đổ rác không đúng nơi quy định là tội phạm（Đổ rác bất hợp pháp）Hãu tuân thủ luật lệ.

Rác cháy được（Tuần 2 lần）

- Đối với rác cháy được, vì có khu vực đổ vào「Thứ hai • Thứ năm」 và khu vực đổ vào「Thứ ba • Thứ sáu」nên hãy kiểm tra mình sống thuộc khu vực nào.
- Hãy tham khảo về các loại rác cháy được như sau。
  rác sinh hoạt, giấy, đồ nhựa, nệm • mền（xếp và buộc lại）
  cây củi（những nhánh cây có chu vi dưới 10cm, chiều dài dưới 50cm, cột lại thành bó trong phạm vi có thể cầm bằng 1 tay được）

Rác tươi

mền

Thùng

Nhánh cây

CD（hộp）

Bao bánh kẹo

Rác không cháy được（1 tháng 2 lần, thứ tư tuần thứ 1,3）

- Hãy tham khảo về các loại rác không cháy được ở dưới đây.
  Thủy tinh, gốm sứ, thiết bị máy móc nhỏ, kim loại vv...
  ※Theo nguyên tắc chỉ những đồ vật có chiều dài dưới 30cm.

Thủy tinh

Các loại điện máy nhỏ như bàn ủi・điện thoại

Dao kéo

Dù

Chú ý：Cách bỏ các loại bình khí và bình ga các loại.

① sử dụng hết ga, ②đục lỗ, ③bỏ vào bao riêng không bỏ chung với các loại rác không cháy được khác。

Bình khí ga

Chú ý：Cách bỏ các loại quẹt ga

① sử dụng hết ga, ② bỏ vào bao riêng không bỏ chung với các loại rác không cháy được khác.

Quẹt ga

Rác gia đình loại to（tháng 1 lần）

- Rác gia đình loại to như ， vật dụng điện gia dụng nhỏ ， xe đạp v..v..
- Hãy coi lịch bỏ rác trên Kankyou Karenda

Chú ý：Máy vi tính không bỏ được, hãy nhờ dịch vụ chuyên môn.

Vật dụng nhỏ

Bếp ga

Va li

Xe đạp

Baby car

Máy hút bụi

Những loại không được mang ra nơi bỏ rác

- 4 loại thiết bị điện gia dụng（ti vi, máy lạnh, tủ lạnh • tủ đông, máy giặt • máy sấy）, máy vi tính, bánh xe, bình điện, thuốc trừ sâu, sơn, những đồ vẫn còn nhiên liệu bên trong, vật dụng lớn, tro, bình cứu hỏa, đá • cát • đất, piano, chất thải liên quan đến kinh doanh, chất thải công nghiệp.

4 loại thiết bị điện máy gia đình đình

PC

Mâm bánh xe

Bánh xe

Gạch đá

giường

Bình cứu hỏa

Xăng dầu

Thuốc trừ sâu

Cách bỏ rác tài nguyên của tp Yuki

※Vì cũng có trường hợp nơi tập trung rác tài nguyên khác với nơi bỏ rác thông thường, nên hãy chú ý

※Thông thường ở các Apato không có nơi tập bỏ rác tài nguyên nên hãy bỏ rác tại các địa điểm tập trung rác tái chế của Tp Yuki.

Lưu ý chung

- Vào ngày quy định hãy mang rác ra trước 8 giờ.
- Hãy để nguyên trong bao, không cho vào thùng đựng（ngoại trừ quần áo）
- Hãy bỏ sạch đồ dư ở trong và rửa sơ qua nước.

Khi bỏ chai lon

- Hãy kiểm tra và phân chia loại lon theo logo in trên lon「Arumi- nhôm」「Suchiru- sắt」。

Lon nhôm

Lon thép

- Với chai nhựa thì hãy gỡ bõ nhãn và nắp
- Chỉ chai nước uống và chai nước tương.
- Hãy kiểm tra logo tái chế「PET」

Chai nhựa

- Khay đựng thức ăn màu trắng.
- Loại khay này dễ dàng bẽ gãy bằng tay.

Khay nhựa màu trắng

- Các loại nhựa khác như
  Khay đựng thức ăn có màu sắc hoa văn
  Ly mì ăn liền（loại bằng nhựa）
  Vỉ trứng（loại trong suốt）
  } Hãy cho vào bao chuyên dụng

※Hãy kiểm tra logo tái chế「プラ」

Ly mì ăn liền

Vỉ trứng

Khi bỏ rác giấy

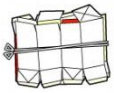
- Hãy chia ra từng loại và cột lại: báo cũ, tạp chí cũ, thùng cacton, giấy báo vụn， hộp giấy
- Hãy cột lại với số lượng có thể cầm bằng 1 tay.
- Hãy cho quần áo vào bao nilon để khỏi mưa ướt.

Báo cũ

Thùng cacton

Tạp chí cũ

Giấy báo vụn


Hộp giấy

Quần áo

Khi bỏ chai lọ thủy tinh

- Các loại chai bia và chai rượu không bị bể hoặc bị sứt mẻ.
- Ishobin chai rượu dung tích 1,8 lit.

※Các loại chai như dầu ăn, nước sốt, dấm…, không được bỏ giống như chai rượu Ishobin. Mà hãy phân ra theo màu, màu trắng, màu nâu và các màu khác.

Chai bia

Ishobin

Hãy súc bình

- Không gỡ mạc hoặc tem trên chai
- Hãy phân loại màu（màu trong suốt, màu nâu, màu khác）

（Đối với loại chai khó phân biệt đó là màu trắng hay là màu khác thì hãy bỏ vào loại màu khác）

Khi bỏ rác có hại

Pin

Bóng điện

- Hãy bỏ pin vào rổ màu vàng.
- Hãy bỏ bóng điện vào rổ màu xanh.

※ Đèn tuýp , LED, bóng điện bị vỡ thì hảy bỏ theo rác không cháy được.

ベトナム語（リサイクルステーション）

Trung tâm tái chế 24 giờ

※Không bỏ được các loại rác nằm ngoài quy định（rác cháy được，rác không cháy được, rác cồng kềnh，rác độc hại）

◇Tòa thị chính Tòa nhà chính phủ cũ Bãi đậu xe phía Bắc◇

Loại rác：Lon nhôm，lon sắt，chai nhựa，các loại nhựa khác,
Chai rượu，chai bia，chai thủy tinh trong suốt，chai thuỷ tinh màu nâu，
Và các loại chai khác.

←Đọc mã vạch QR này sẽ mở được bản đồ.

Cách bỏ rác tài nguyên của Tp Yuki

※Thông thường ở các Apato không có chỗ dành riêng cho bỏ rác tài nguyên, nên hãy bỏ rác tại các địa điểm tập trung rác tái chế của Tp Yuki.

Lưu ý chung

- Hãy để nguyên trong bao, không cho vào thùng.
- Hãy bỏ sạch đồ dư ở trong và rửa sơ qua nước.

Khi bỏ các loại lon

- Hãy kiểm tra và phân chia loại lon theo logo in trên lon 「Arumi-nhôm」「Suchiru- sắt」。

Lon nhôm

Lon sắt

- Với chai nhựa thì hãy gỡ bõ nhãn và nắp
- Chỉ bỏ chai nước uống và chai nước tương.
- Hãy kiểm tra logo tái chế「PET」

Chai nhựa

- Khay đựng thức ăn màu trắng.
- Loại khay này dễ dàng bẽ gãy bằng tay.

Khay màu trắng

- Các loại nhựa khác như
  Khay đựng thức ăn có màu sắc hoa văn
  Ly mì ăn liền（loại bằng nhựa）
  Vỉ trứng（loại trong suốt）
  } Hãy cho vào bao chuyên dụng

※Hãy kiểm tra logo tái chế「プラ」
。

カップメンなどの容器

卵パック

Khi bỏ các loại chai

- Không mang bỏ các loại chai rượu Ishobin đã bị bể hoặc bị sứt mẻ
- Chỉ bỏ chai Ishobin chai rượu dungt ích 1,8 lít

ビールビン

一升ビン

※Các loại chai như dầu ăn, nước sốt, dấm…, không được bỏ giống như chai rượu Ishobin. Mà hãy phân ra theo màu, màu trắng, màu nâu và các màu khác.

- Không gỡ mạc hoặc tem trên chai
- Hãy phân loại màu（màu trắng, màu nâu, màu khác）

（Đối với loại chai khó phân biệt đó là màu trắng hay là màu khác thì hãy bỏ vào loại màu khác）

Hãy rửa sơ qua

【Nơi liên lạc】Yuki-shi Seikatsu Kankyo-ka（３４－０３７０）